



Rok 18, numer 1/59

Data wydania 10.04.2020 r.

W tym numerze:

- Komunikat Burmistrza Czarnej Wody
- Co musisz wiedzieć o koronawirusie
- Remont pomieszczeń po restauracji „Kociwska”
- Nowe estetyczne kosze uliczne
- Zebranie wiejskie w Lubikach i Hucie Kalnej
- Walne zebranie OSP Czarna Woda
- Czarnowodzcy szczypiorniści ze srebrem

**Urząd Miejski
w Czarnej Wodzie**

83-262 Czarna Woda
ul Mickiewicza 7

Spis telefonów

Centrala

58 587 8850
58 587 8855
58 587 8913
58 587 8933

Fax 58 587 8801

Numery bezpośrednie

Burmistrz	58 587 8888
Sekretarz	58 587 8800
MZGKIM	58 587 8440
Biblioteka	58 587 8616
MOPS	58 587 8510
OSP	58 587 8998

Redakcja i skład
Łukasz Łangowski
sekretarz gminy

E-mail: urząd@czarna-woda.pl

www.czarna-woda.pl

ISSN 1731– 3430

Biuletyn Informacyjny Gminy Czarna Woda

Życzenia



*Święta Zmartwychwstania Pańskiego
niosą przestanie zwycięstwa
życia nad śmiercią.*

*Z tej okazji, mieszkańcom Gminy Czarna Woda
składamy życzenia radosnego przeżywania wydarzeń
Wielkanocnego poranka,
pogody ducha, zdrowia, pokoju
i siły do mierzenia się z trudami codzienności.*

Przewodniczący Rady Miejskiej
Sebastian Schmidt

Burmistrz Czarnej Wody
Arkadiusz Gliniecki



KOMUNIKAT BURMISTRZA CZARNEJ WODY

Na podstawie zarządzenia nr VIII/24/2020 wydanego w związku z zagrożeniem epidemiologicznym wirusa COVID-19 informuję:

- W budynku Urzędu Miejskiego w Czarnej Wodzie łącznie z pomieszczeniami Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Czarnej Wodzie od dnia 16.03.2020 r. sprawy załatwiane będą telefonicznie lub drogą pocztową / e-mailową oraz przez ePUAP. W szczególnych przypadkach osobiście za uprzednim zgłoszeniem telefonicznym.
- Interesanci umówieni telefonicznie po potwierdzeniu wizyty będą obsługiwani przez wyznaczonego pracownika.
- W związku z koniecznością podejmowania profilaktycznych działań eliminujących zagrożenie epidemiologiczne na terenie Gminy Czarna Woda, Burmistrz zwraca się z prośbą o załatwianie spraw w Urzędzie oraz w MOPS w późniejszym terminie. Prośba wynika z odpowiedzialności za zdrowie klientów Urzędu i MOPS oraz pracowników jednostek.
- Zwracam się z prośbą o wykorzystywanie alternatywnych sposobów komunikacji z Urzędem: telefonicznie: tel. (58) 5878850, wysyłając pisma / wnioski drogą pocztową lub email: urząd@czarna-woda.pl albo przez ePUAP.

W związku z zagrożeniem zarażenia koronawirusem SARS-CoV-2, w Czarnej Wodzie podejmowane są działania profilaktyczne mające zapobiec rozprzestrzenianiu się choroby:

- Na podstawie Rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 11 marca 2020 r. w sprawie czasowego ograniczenia funkcjonowania jednostek systemu oświaty w związku z zapobieganiem, przeciwdziałaniem i zwalczaniem COVID-19 (Dz. U. 2020 poz. 410), od 16 zawieszono zostały zajęcia dydaktyczno-wychowawcze w szkole i przedszkolu w Czarnej Wodzie. Jednocześnie, w dniach 12 i 13 marca, placówki te organizowały zajęcia

opiekuńcze (bez zajęć dydaktycznych) dla tych dzieci, którym rodzice nie są w stanie zapewnić opieki.

- Odwołane zostały wszystkie imprezy publiczne organizowane przez Gminę i jej jednostki, a także zawieszone zostały zajęcia w świetlicy socjoterapeutycznej w Czarnej Wodzie. Jednocześnie apelujemy do innych organizatorów imprez adresowanych do mieszkańców, o ich odwołanie lub przesunięcie na termin późniejszy.

- Informujemy, że wszystkie zajęcia w Świetlicy Miejskiej "Kulturalnia" zostają zawieszone do odwołania, Miejska Biblioteka Publiczna natomiast nie funkcjonuje dla czytelników do odwołania, nr telefonów: 58 587 8616 lub 665 139 100.

- Wszystkie obiekty sportowo-rekreacyjne znajdujące się na terenie Gminy Czarna Woda będą zamknięte do odwołania. W trosce o zdrowie wszystkich mieszkańców gminy uprzejmie prosimy o niekorzystanie z placów zabaw, siłowni zewnętrznych i boisk.

- Mieszkańcom, a w szczególności seniorom, zalecamy unikanie wszelkich skupisk ludzi. Jednocześnie apelujemy do ludzi młodych, zdrowych i samodzielnych o tzw. sąsiedzką pomoc seniorom i osobom o obniżonej sprawności.

- W sytuacjach kryzysowych kontakt z Miejskim Ośrodkiem Pomocy Społecznej tel. 58 5878510, Policją lub Pogotowiem Ratunkowym tel. 112

- Prosimy o stosowanie się do zaleceń Państwowej Inspekcji Sanitarnej. Aktualne informacje i zalecenia publikowane są na stronie: <https://gis.gov.pl/>

**Ogłoszenie MZGKiM dot. odczytów wodomierzy**

Miejski Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej informuje, że od dnia 16.03.2020 r. wstrzymuje dokonywanie odczytów stanów oraz wymian wodomierzy. Niniejsza decyzja jest podyktowana stanem zagrożenia epidemiologicznego.

W związku z powyższym prosimy o telefoniczne podawanie stanów wodomierzy pod nr telefonu 58 587 8440 bądź mailowo – mzgkim@czarna-woda.pl



NFZ

KORONAWIRUS powoduje gorączkę, kaszel, duszności, bóle mięśni i zmęczenie.

Przenosi się drogą kropelkową, a więc podczas kaszlu, kichania czy mówienia.

Jak zapobiegać zakażeniu?

 Często myj ręce, używając mydła i wody.

 Kiedy kaszlesz lub kichasz, **zakrywaj usta i nos**.

 Zachowaj co najmniej **1 metr** odległości od osób, które kaszlą i kichają.

 Jeśli **wracasz z regionu**, gdzie występuje koronawirus i **masz objawy choroby** lub miałeś **kontakt z osobą zakażoną**, powiadom telefonicznie o tym stację sanitarno-epidemiologiczną lub zgłoś się do oddziału obserwacyjno-zakaźnego.

Infolinia NFZ
800 190 590
www.gov.pl/koronawirus

Jeśli w ciągu ostatnich 14 dni byłeś w miejscu gdzie występuje **KORONAWIRUS** i zaobserwowałeś u siebie objawy, takie jak: **GORĄCZKA, KASZEL, DUSZNOŚĆ I PROBLEMY Z ODDYCHANIEM**, to:

bezwzględnie powiadom **telefonicznie** stację sanitarno-epidemiologiczną

tel. **58 562 40 11, 699-670-418**
PSSE w Starogardzie Gdańskim
 lub

w przypadku nasilonych objawów zadzwoń pod numer alarmowy 112 lub zgłoś się bezpośrednio do oddziału zakaźnego – najbliższy oddział

tel. **58 341 55 47** Pomorskie Centrum Chorób Zakaźnych i Gruźlicy w Gdańsku
58 699 85 06 Uniwersyteckie Centrum Medycyny Morskiej i Tropikalnej w Gdyni

INFOLINIA NFZ W SPRAWIE KORONAWIRUSA – 800 190 590

PAMIĘTAJ !!!

W przypadku kiedy istnieje podejrzenie zakażenia ale nie masz jeszcze objawów pozostań w domu, **unikaj kontaktu z innymi osobami** aby nie doszło do rozprzestrzeniania się wirusa.

Wszelkie wątpliwości dotyczące swojego stanu zdrowia wyjaśniaj **TELEFONICZNIE** lub innymi metodami zdalnej konsultacji.

NIE ZGŁASZAJ SIĘ SAM DO PRZYCHODNI POZ (chyba, że zostaniesz o to poproszony w określonym terminie) ani nie udawaj się do szpitala bez wcześniejszego uzgodnienia gdzie masz się zgłosić i czy jest to potrzebne

Jeden chory pacjent (**również Ty**) może być źródłem zakażenia wszystkich pozostałych, osób w poczekalni!!!

- Myj często ręce wodą z mydłem lub środkiem odkażającym na bazie alkoholu.
- Unikaj dotykania rękami oczu, nosa i ust.
- Zaskaniamaj usta i nos zgiętym ramieniem lub jednorazową chusteczką kiedy kaszlesz lub kichasz.
- Nie zbliżaj się do osób chorych.



NFZ

Remont pomieszczeń po restauracji „Kociewska”



W związku z tym, że już jakiś czas temu przedsiębiorca prowadzący restaurację Kociewska przeszedł na emeryturę, a ogłaszane potem kilkakrotnie przetargi na wynajem tego lokalu nie spotkały się z zainteresowaniem innych osób z branży gastronomicznej, Rada Miejska podjęła decyzję o przystosowaniu obiektu do realizacji zadań z zakresu kultury. Po remoncie zostanie przeniesiona tam biblioteka i Kulturalnia. Znajdująca się w sąsiedztwie tzw. salka komputerowa i jej zaplecze, będzie przystosowana do obecnie obowiązujących standardów dla prowadzenia działalności gastronomicznej, pozwoli to na wykorzystywanie jej do zajęć kulinarnych lub też wynajem w przypadku pojawienia się zainteresowania ze strony podmiotu prowadzącego działalność w tej dziedzinie.

W wyniku przetargu na przebudowę wyłoniono – firmę UR BUD Grzegorz Urbański ze Smętowa Granicznego, która złożyła najkorzystniejszą ofertę jako realizatora tego zadania.

W dniu 18.02.2020 r. protokołem przekazano wykonawcy teren i plac budowy.

Przedmiotem zamówienia jest przebudowa budynku Urzędu Miejskiego w Czarnej Wodzie w następującym zakresie:

- zmiana części pomieszczeń w budynku,
- likwidacja pomieszczenia kuchni na rzecz biblioteki,
- powiększenie zaplecza baru,
- dopasowanie pomieszczeń do wymogów p.poż.,
- montaż stolarki p.poż.,
- wydzielenie przedsionków,
- wydzielenie i oznakowanie dróg ewakuacyjnych,

- montaż hydrantów wewnętrznych,
- demontaż łatwopalnych okładzin ścian i sufitów z drewna,
- dopasowanie pomieszczeń do wymogów sanitarnych,
- dopasowanie pomieszczeń baru do aktualnych przepisów sanitarnych,
- wydzielenie węzła sanitarnego i socjalnego,
- wymiana instalacji c.o. w części budynku,
- wymiana instalacji kanalizacji sanitarnej i wodociągowej,
- wymiana instalacji wentylacji mechanicznej.

Termin wykonania zadania – do 30.06.2020 r.

Łukasz Łangowski

Wsparcie dla posterunku w Kaliskach



Policjanci z Posterunku Policji w Kaliskach otrzymali wsparcie finansowe samorządów. Burmistrz Czarnej Wody oraz Wójt Gminy Kaliska przekazali środki finansowe, w ramach których naprawiono i zmodernizowano bramę wjazdową do posterunku oraz zakupiono urządzenia biurowe.

3 marca br. insp. Bogusław Ziemba – Komendant Powiatowy Policji w Starogardzie Gdańskim podziękował za wsparcie finansowe przekazane przez lokalne władze na rzecz Posterunku Policji w Kaliskach. W ramach porozumienia podpisanego z Komendą Wojewódzką Policji w Gdańsku, Arkadiusz Gliniecki – Burmistrz Czarnej Wody oraz Sławomir Janicki – Wójt Gminy Kaliska przekazali środki finansowe, które pozwoliły zrealizować bieżące sprawy związane z funkcjonowaniem Posterunku Policji w Kaliskach.

Otrzymane środki finansowe w łącznej kwocie 6 tys. zł zostały przeznaczone na inwestycję związaną z remontem i montażem automatyki do bramy wjazdowej posterunku

oraz zakup urządzeń biurowych. Komendant Powiatowy złożył podziękowania za dotychczasową współpracę i starania w poprawę funkcjonowania kaliskiej jednostki.

Efekty dobrej współpracy z samorządami są widoczne w codziennej służbie policjantów z Kalisk, chociażby za sprawą radiowozów policyjnych zakupionych w latach 2015 i 2016 w ramach połączonych środków samorządowych oraz budżetu Policji.

St. Asp. Marcin Kunka

Nowe estetyczne kosze uliczne



W Czarnej Wodzie pojawiły się nowe, estetyczne kosze uliczne. Większość zastąpiła stare, będące w złym stanie technicznym pojemniki na śmieci, a część z nich została usytuowana w nowych miejscach. Nowe kosze zamontowane są m.in. wzdłuż ul. Mickiewicza i ul. Starogardzkiej oraz przy ławce na ul. Okrężnej.

Gmina Czarna Woda planuje w roku bieżącym zakup kolejnych koszy ulicznych.

W celu poprawy czystości terenów sportowo-rekreacyjnych oraz polepszenia estetyki na terenach jednostek oświatowych, zakupiono również pojemniki na odpady w formie „KREDKI”. Pierwsze „KREDKI” zamontowane zostały przy Publicznej Szkole Podstawowej w Czarnej Wodzie. W późniejszym terminie zamontowane będą przy Przedszkolu Publicznym w Czarnej Wodzie, na placach zabaw przy ul. Wiśniowej i przy ul. Słowackiego oraz przy świetlicach wiejskich w Lubikach i w Hucie Kalnej.

W związku z pojawiającymi się incydentami związanymi z dewastacją nowych koszy ulicznych oraz

z nasilającym się procederem podrzucania śmieci w siatkach/workach do tych koszy, zwracamy się z prośbą do mieszkańców naszej gminy, by dbali o wspólne dobro.

Przypominamy, że kosze uliczne nie służą do odbioru odpadów komunalnych z gospodarstw indywidualnych, czy z działalności gospodarczej.

Zamienianie ulic w składowisko śmieci niszczy skutecznie wszystkie wysiłki czynione na rzecz utrzymania czystości w naszej gminie.



Julia Gąsiorowska

Zebranie wiejskie w Lubikach

6 lutego o godz. 17.00 odbyło się Zebranie Wiejskie w Lubikach zwołane przez sołtys Patrycję Szopińską. Po



powitaniu zebranych pani sołtys przedstawiła sprawozdanie z działalności Rady Sołectwa Lubiki w 2019 roku. Skarbnik Barbara Kropidłowska przedstawiła plan zadań objętych funduszem dla wspólnoty Lubik na 2020 r. Burmistrz Arkadiusz Gliniecki omówił sytuację społeczno-gospodarczą Gminy, planowane inwestycje i odpowiadał na pytania mieszkańców. Dotyczyły one głównie potrzeby naprawy dróg po wywozie drewna ciężkim taborem z okolicznych lasów oraz montażu dodatkowych opraw świetlnych. Podjęto uchwałę w sprawie zmiany wydatku z funduszu sołeckiego, kwota przeznaczona na planowany zakup namiotu przekazana ma zostać na utworzenie placu zabaw, pod warunkiem otrzymania na ten cel dofinansowania.

Biorąca udział w spotkaniu dzielnicowa mł.asp. Anna Słomińska zwracała uwagę na zagrożenia dotyczące wyludzeń i przedstawiła informacje na temat

bezpieczeństwa w sołectwie Lubiki.

Łukasz Łangowski

Zebranie wiejskie w Hucie Kalnej

W dniu 23 stycznia o godz. 17.00 odbyło się Zebranie Wiejskie w Hucie Kalnej zwołane przez sołtys Ewę



Zimnoch. Na jego początku przedstawiła ona sprawozdanie z działalności Rady Sołectkiej wsi Huta Kalna za 2019 rok oraz omówiła zorganizowane imprezy. Następnie głos zabrał burmistrz Arkadiusz Gliniecki przekazując informacje o aktualnej sytuacji finansowej, inwestycyjnej i społecznej w gminie. Skarbnik Barbara Kropidłowska przedstawiła informacje dotyczącą wykorzystania środków z funduszu sołeckiego w 2019 roku i przewidywanego kierunku ich przeznaczenia w roku 2020.

Burmistrz przedłożył zebranych do wglądu mapę z projektowanym remontem ul. Wdeckiej co stało się przyczynkiem do dyskusja nt. szczegółów planowanej inwestycji.

Na pytania zebranych odpowiedzi udzielali: burmistrz, sekretarz oraz sołtys.

Łukasz Łangowski

100 rocznica powrotu Czarnej Wody do Macierzy

W środę 29 stycznia odbyła się uroczystość z okazji powrotu Pomorza do Macierzy. W tym roku uczciliśmy 100 rocznicę wyzwolenia Czarnej Wody spod obcej władzy w formie przemarszu grupy składającej się z zuchów, harcerzy i osób zainteresowanych ulicą Starogardzką. Po czym w Kulturalni zaprezentowano program artystyczny. Pod Biblioteką, skąd wyruszone, harcerze przybliżyli w zarysie podstawowe fakty dotyczące tego wydarzenia oraz odczytano tekst odezwy generała Hallera z 21 stycznia 1920 r. do mieszkańców Pomorza. W Kulturalni deklamowano wiersze, wśród których poczesne miejsce zajął utwór Kazimierza



Kujawskiego „Plac Wolności” nawiązujący do pobytu Błękitnej Armii na terenie Czarnej Wody. Następnie Joanna Błaszak wykonała kilka piosenek o charakterze patriotycznym, burmistrz zaś starał się zainteresować najmłodszych uczestników zgromadzenia historią, opowiadając o dokonaniach Józefa Hallera i o tym jak mogła wyglądać w tamtym czasie Czarna Woda. Inicjatorem spotkania były druhny Hufca ZHP Czarna Woda, Stowarzyszenie Miłośników Czarnej Wody, oraz Kulturalnia.

Joanna Gwizdała

WALNE ZEBRANIE OSP CZARNA WODA

Dnia 18.01.2020r o godz. 17:30 w Świetlicy miejskiej „Kulturalnia” odbyło się Walne Zebranie sprawozdawcze



Ochotniczej Straży Pożarnej w Czarnej Wodzie.

W zebraniu uczestniczyli zaproszeni goście:

Prezes Zarządu Oddziału Powiatowego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych Rzeczypospolitej Polskiej Dh Wiesław Wrzesiński

Przedstawiciel Komendy Powiatowej Państwowej Straży

Pożarnej w Starogardzie Gd. st. kpt. Piotr Wyrzykowski

Burmistrz Czarnej Wody Arkadiusz Gliniecki

Przewodniczący Rady Miejskiej w Czarnej Wodzie Sebastian Schmidt

Przedstawiciele jednostek OSP w gminie:

Dh Janusz Zimnoch OSP Lubiki

Dh Marek Zimnoch OSP Huta Kalna

Podsumowany został rok 2019, pod względem działalności operacyjnej, finansów i pracy komisji rewizyjnej.

Zarząd OSP w Czarnej Wodzie otrzymał absolutorium za działalność na rzecz Ochotniczej Straży Pożarnej.

Marlena Solecka

Dzień Kobiet w „Kulturalni”



W niedzielę 8 marca, w „Kulturalni” odbył się koncert Krzysztofa Gdańca z okazji Dnia Kobiet. Artysta, który jest również wodzirejem i animatorem porwał wszystkie Panie do wspólnego śpiewu wykonując znane przeboje. Podczas spotkania nie zabrakło niespodzianek w formie upominków ufundowanych przez zastępcę burmistrza, Pana Łukasza Łangowskiego, prezesa OSP, Pana Waldemara Kropidłowskiego oraz księdza Sebastiana Kowalskiego. Świąteczny wieczór upłynął wszystkim w miłej atmosferze.

Kamila Stormowska

“Kulturalnia” w Internecie



Dostosowując się do obecnej sytuacji, która zmusza do pozostania w domu Świetlica Miejska “Kulturalnia” zaprasza do włączania się w internetowe konkursy. Zachęcamy do zabawy, bądźmy kreatywni!

– konkurs plastyczny dla dzieci pt. “Zostaję w domu i się nie nudzę”: <https://tiny.pl/tz51t>

– konkurs fotograficzny dla użytkowników aplikacji Instagram: <https://tiny.pl/tz516>

a na poprawę nastroju dla wszystkich wierszyk: <https://tiny.pl/tz5jp>

Ciesząc się bardzo z Waszego dużego odzewu na konkurs plastyczny pt. „Zostaję w domu i się nie nudzę”, chcemy zaprosić Was do kolejnego konkursu, tym razem związanego już ze zbliżającymi się świętami. Temat konkursu to: „Moja Pisanka”. Jak poprzednio technika jest dowolna. Chcąc wziąć udział w konkursie prace należy sfotografować i umieścić pod tym postem <https://tiny.pl/7hc3w> oraz napisać imię autora i wiek. Konkurs trwa do dnia 12 kwietnia. Zwycięską pracę wybierze jury. Oczywiście dla zwycięzców będą nagrody. Zapraszamy wszystkich do zabawy i relacjonowania swoich przedsięwziętych działań w kuchni. Tematem jest “RODZINNE WIELKANOCNE PIECZENIE”. Na adres kulturalnia@op.pl wyślijcie 4 zdjęcia ze wspólnego pieczenia BAB, MAZURKÓW, BARANKÓW itp., a my opublikujemy je w formie kolażu na naszym facebooku. Pokażcie nam proces tworzenia oraz jego efekt. To smaczny sposób na spędzenie czasu z rodziną.

Tegoroczny “Dzień Konia” nie odbędzie się!



W związku z epidemią koronawirusa tegoroczne obchody Dnia Konia w Hucie Kalnej nie odbędą się!

Półfinał wojewódzki w mini piłce ręcznej dziewcząt



25 lutego (wtorek) w Nowej Karczmie odbył się Półfinał Wojewódzki w Mini Piłce Ręcznej Dziewcząt. Do sportowej rywalizacji przystąpiły 4 zespoły z Czarnej Wody, Przywidza, Czerska oraz gospodynie z Nowej Karczmy. W trakcie zawodów okazało się, że faworytki z Nowej Karczmy tradycyjnie są świetnie przygotowane w każdym aspekcie gry i to właśnie one wywalczyły awans do Finału Wojewódzkiego. Szczypiornistki z naszej szkoły ostatecznie zajęły 4 miejsce, jednak sam udział w zawodach na tym szczeblu rozgrywek z pewnością należy uznać za sukces. Sportowa rywalizacja z dziewczętami na co dzień występującymi w rozgrywkach ligowych stanowi cenną lekcję, z której nasze ambitne reprezentantki z pewnością wyciągną odpowiednie wnioski do dalszej pracy nad doskonaleniem swoich sportowych umiejętności.

Wyniki:

Czarna Woda – Nowa Karczmia 3:17

Czarna Woda – Przywidz 3:9

Czarna Woda – Czersk 6:13

Klasyfikacja końcowa:

1 miejsce: Nowa Karczmia

2 miejsce: Czersk

3 miejsce: Przywidz

4 miejsce: Czarna Woda

Naszą szkołę reprezentowały:

Dorau Antonina, Polok Natalia, Banach Beata, Keister Julia, Gołabek Łucja, Janikowska Julia, Piotrkowska Lena, Schmidt Lena, Oksentowicz Emilia, Łangowska Zofia, Zmudziejewska Martyna, Rudnik Zuzanna, Pryba Karolina, Prabucka Oliwia

BRAWO DZIEWCZYNY!

Paweł Rybacki

CZARNOWODZCY SZCZYPIORNIŚCI ZE SREBREM



18 lutego (wtorek) rozegrano w Czarnej Wodzie Mistrzostwa Powiatu w Mini Piłce Ręcznej Chłopców. Do rywalizacji przystąpiły 4 zespoły, które grały systemem każdy z każdym 2×8 min. Po rozegraniu 6 spotkań wyłoniono zwycięzcę zawodów, którym została reprezentacja PSP 1 Starogard Gdański. Czarnowodzcy sportowcy uplasowali się na drugim miejscu, co przy braku jednego z dwóch kluczowych rozgrywających (problemy zdrowotne) z pewnością należy uznać za więcej niż udany występ – BRAWO PANOWIE! Sędzią zawodów był p. Mirosław Kania.

Wyniki spotkań:

PSP Czarna Woda – PSP 1 Starogard Gd. 3:5
 PSP Bobowo – PSP Zblewo 3:7
 PSP Czarna Woda – PSP Zblewo 6:3
 PSP Bobowo – PSP 1 Starogard Gdański 1:7
 PSP Bobowo – PSP Czarna Woda 2:7
 PSP 1 Starogard Gd. – PSP Zblewo 6:2

Klasyfikacja końcowa:

1 miejsce: PSP 1 Starogard Gd. – 6 pkt (18:6,+12)
 2 miejsce: PSP Czarna Woda – 4 pkt (16:10,+6)
 3 miejsce: PSP Zblewo – 2 pkt (12:15,-3)
 4 miejsce: PSP Bobowo – 0 pkt (6:21,-15)

Naszą szkołę reprezentowali: Backhaus Leszek, Backhaus Adrian, Homa Mateusz, Szynewski Aleksander, Połom Damian, Ossowski Dominik, Narloch Hubert, Nierzwicki Michał, Baran Stanisław

Paweł Rybacki

Światowy Dzień Kociewia



10 lutego przypada Światowy Dzień Kociewia i obchodzony jest w całym regionie. Data wspólnego świętowania nie jest przypadkowa, bowiem nazwa „Kociewie” w źródłach pisanych pojawiła się po raz pierwszy 10 lutego 1807r. Z tej okazji w „Kulturalni” podczas zajęć plastyczno-technicznych dzieci malowały na szkłe wzory kociewskie a panie z koła artystycznego gawędziły na temat Kociewia, zapoznawały się z haftem kociewskim oraz smażyły ruchanki kociewskie.

Joanna Gwizdała

Dni Kociewia w Karczmie Ostoja



DZIŚ GWARĄ KOCIEWSKĄ

Musza Wóm donieść, że Śwatowy Dziyń Kociewia łobchodziyli tysz w Czarny Wodzie. Kociewiaki sia niczym nie kymroweli, jano sia wysztafsiroweli i przyšli śwantować. Tamój byli przyjechane Kasia i Maciek Marczewści, istne wandrowczyki, co byli gynał dycht wszańdzie i łopowiadeli, co te nasze Kociewiaki robio od codnia i od śwanta. Pokazyweli fotki jake psiankne je Kociewie- Łagodna Kraina. Zachynceli, co by plachandrować po steczkach, jeżdżić rowerym, banó, czy jak sia da!

Tysz tam byłóm i razem śwantowałóm. Gadałóm dycht rychtych po naszamu rozmajite historyje dla wesołości: Jak emerytka szła sia balować, Bylim na kajakach i o swoji wiosce –o Kaliskach. Srodze jeżdżóm rada, że zaprosiyl mnie. Kociewiaczka- Elżbieta Pasterska

12.02.2020 r.

fot. Przemysław Kurszewski/ Józef Landowski.